

Előfizetési árak:

Egész évre . . 10 frt — kr.
Félévre . . . 5 » — »
Negyedévre . . 2 » 50 »
Egy hóra . . . — » 85 »
Egyes szám ára 4 kr.

Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.
a kir. ítélőtábla épületével
szemben,
hová az előfizetések és a
lap szétküldésére vonatkozó
főszólalások intézendők.

Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1.
a kir. tábla átellenében,
hová a lap szellemi részét
illető minden közlemény in-
tézendő.

Kéziratot vissza nemadunk

Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl.

PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

Városi közgyűlés.

Pécs, 1899. április 24.

Rendkívül látogatott közgyűlést tartott ma délelőtt a város törvényhatósági bizottsága s ezt az érdeklődést igazolta is annak változatos lefolyása, bár az a tárgy, amely sok városatyát a megjelenésre késztetett, a mértékhtelestitő hivatalnál betöltendő állásokra való választás, ma még nem is került sorra.

Az ülés eleje a lehető legloyálisabb irányban indult. Megválasztották Fejérváry honvédelmi minisztert a város díszpolgárává, mihez — nem politikai bizalomnyilvánításról, hanem a város fejlesztése körül szerzett érdemek elismeréséről lévén szó — az ellenzék is hozzájárult. Kijutott aztán az üdvözlésből Széll Kálmánnak és az új kormányának általában, Hegedűs Sándornak és Perczel Dezsőnek különösen.

De ez a loyális hangulat csak addig tartott, míg a mi vasuti ügyünkre nem került a sor s föl nem olvasták a kereskedelemügyi miniszter leiratát, mely szerint a kormány a pécs-báttaszéki vasútra nem ad a városnak előmunkálati engedélyt. Itt Engel József figyelmeztette a polgármestert, hogy annak idején azzal biztatta a közgyűlést, miszerint ennek az engedélynek a kiadása a kormánytól nem fog nehézségekbe ütközni, hogyan lehet hát, hogy a miniszter ezt mégis megtagadta? Erre aztán a polgármester azzal védekezett, hogy neki a volt kereskedelmi miniszter megígérte az engedély kiadását s erre nézve a főispánra is hivatkozott, mint koronatanura; nem képzelt hát mást, mint hogy Dániel minisztersége utolsó napjaiban rossz kedvében cselekedett másként, mint ígérte.

De a legviharosabb hangulatot a polgármesteri általános jelentés kapcsán történt főszólalások provokálták, hogy aztán a végén lágy tavaszi szellővé enyhüljön egy bizalomnyilvánulás képében.

Littke József a város kormányzatában tapasztalt régi rendszer bűneit bolygatta fel, hogy ezzel indokolja meg bizalmatlanságát a mostani kormányzat iránt. Felhozta a sörfogyasztási adó bérbeadásá-

nak, a Mandelbaum-féle szerződés megújításának ügyét s a Köszl-féle boltnak közgyűlési határozat ellenére történt kiadását. Az ilyen gyanus esetek láncolatához tartozik most a bálicsi víz ügye, mikor a polgármester ismételt magánhasználatra adta át a város által furatott kutnak a vizét.

Erre persze a polgármester tiltakozott a gyanúsítás ellen, a legnagyobb igyekezetet mégis a régi rendszer alatt történt „gyanus esetek” tisztára mosásában fejtette ki s ebben segítségére sietett a régi rendszer atyamestere, Aidinger János is, hogy felpanaszolja az ő távozása óta és távollétében felhangzani szokott rekriminációkat a „régis rendszer” ellen. Ő a város szolgálatában eltöltött időbeli működésére nézve a közgyűlésnek egyetlen tagját sem fogadja el bírónak, mert őt működésében mindig a város érdeke vezette s aki ellenkezőt állít, az rosszul van értesülve.

A közgyűlés tagjai ezt a kijelentést oly meghatottsággal vették tudomásul, hogy éljenezni is elfelejtettek. Annál hangosabb volt azonban az éljen, mikor Teleki Zsigmond indítványára bizalmat szavaztak a mostani polgármesternek.

A közgyűlés lefolyásáról különben az alábbi részletes tudósításban számolunk be:

*

Kilenc órára megteltek a közgyűlési terem padsorai s az áprilisi napsugár nevetve táncolt végig a szinte nyári hőséget feltűntető teremben, hol még a karzaton is sokan jelentek meg, érdeklődve a napirenden levő választások iránt.

Majorossy Imre polgármester nyitotta meg a közgyűlést, üdvözlőlvén a bizottsági tagokat s hírül adván, hogy a főispán őt bízta meg a mai városi rendes közgyűlés — megnyitásával. Ezután

Ernő főherceg

haláláról emlékezett meg a polgármester. Szomorú kötelességet teljesít — ugymond — mikor a felséges királyt ért legújabb gyászról megemlékezik, mely Ernő főhercegnek elhunytával érte a koronás királyt.

A közgyűlés itt fölállt és úgy hallgatta végig a polgármester indítványát, mely szerint a város törvényhatósági bizottsága Ernő főherceg elhunytá feletti kegyeletes részvétét jegyzőkönyvébe iktatja.

A határozatot a polgármester kimondván, a töle már megszokott, szóvirágokban dus beszédbe fogott, igyekezvén azonban minél rövidebb lenni.

Az élet szerencsés folyása — így szólt — hogy boru után derű következik. Ilyen derű az, a mi a mai közgyűlés tárgysorozatának 39-ik pontjában foglaltatik. Egy a közélet terén elévülhetetlen érdemeket szerzett vezérterfíru iránti hála kinyilvánítására nyújt alkalmat ez a pont, a mely vezérterfírunak szive, lelke és atyai érzéke e várossal elválaszthatatlanul egybefügg. Lélekemelő dolgok nem tűnnek meg korlátokat; épen ezért indítványozza, hogy a 39-ik pontja a tárgysorozatnak elsőként tárgyalassék.

Egyhangú helyeslés után polgármester felkéri a főjegyzőt, hogy az igazi polgári érzés kifejezését, a 39-ik pontban felvett indítványt, olvassa fel.

Tróber Aladár dr. főjegyző olvassa az indítványt, melyet Littke József, törvényhatósági bizottsági tag és társai adtak be s mely

a honvédelmi miniszter

diszpolgárra választatását indítványozza a közgyűlésnek s az erről szóló diszpolgári oklevélnek küldöttség útján átadását ajánlja.

A közgyűlés az indítványt természetesen éljenzéssel kísérte, mire Majorossy Imre polgármester gondosan megválogatott szavakban mondta ki a határozatot. A lélekemelőleg, egyhangulag történt nyilatkozat folytán — így szólt — mikor szerencsés vagyok határozatként kimondani, hogy a törvényhatósági bizottság e mai, a város történetében kétségen kívül fontos szerepet játszó közgyűlésében báró Fejérváry Géza honvédelmi minisztert diszpolgárává választotta, hervadhatatlan érdemei folytán s ezt jegyzőkönyvileg és diszokmányilag megörökíteni határozta, indítványozom, hogy hűsztagu küldöttség adja át a honvédelmi miniszternek a város diszpolgári oklevelét s diszpolgárra választatásáról a miniszter a közgyűlésből táviratilag értesíttessék.

— Most pedig emeljük fel szívünket, hogy e véghetetlenül derék férfit a gondviselés a haza javára még sokáig megtartsa!

Ez volt a diszpolgári ceremóniának, a polgármester beszédének a befejezése, mely után Littke József szólalt fel, hivatkozván arra, hogy már régebbi határozat folytán köszönet kellett volna kifejezni a honvédelmi miniszternek a hadapródiskola felállításáért. Ez azonban nem történt mindeddig meg. Most tehát ezen köszönet is kifejeztessék.

Báró Fejérváry Imre dr. főispán Littke beszéde alatt lépett a terembe s a közgyűlés éljenzése között foglalta el az elnöki széket. Következett erre

Posztókereskedés

Takarékpénztári új palota, Apáczá-u. 2.

LEICHNER és FLEISCHER

gyári raktár angol, brünni, gráci és honi gyártmányokból.

Mint hogy kizárólagosan férfiszövetek és szabókellékek elárúsításával foglalkozunk, mindenkinek lehetővé tesszük, hogy ruhaszükségletét az eddigi magas árakkal szemben 30%-kal olcsóbban szerezhesse be, miről bárki egyszeri bevásárlással is meggyőződhetik.

Nagy választék az ujonan érkezett nyári gyapjuk és mosószőve-
tekben, úgyszintén piqué-mellények minden színben.

az új kormány üdvözlése.

Tróber Aladár főjegyző felolvasta *Szélt* Kálmán miniszterelnök leiratát az új kormány kinevezéséről.

A Tanács javasolja, hogy az új kormányhoz — az eddigi gyakorlat szerint üdvözlő felirat intéztessék.

Ezt a közgyűlés elfogadván, *Hegedűs* Sándor kereskedelmi miniszternek kinevezetéséről szóló leirata következett.

A Tanács javaslatát, hogy a minisztert a közgyűlés feliratilag üdvözlje, szintén helyeslés kísérte.

Következett ezután *Percel* Dezső volt belügyminiszter bucsuzó levele s értesítése, a képviselőház elnökévé történt megválasztásáról.

A Tanács javasolja, hogy a bucsulevélért *Percel* Dezsőnek köszönő felirat, képviselőházi elnökké történt megválasztásához pedig üdvözlőfelirat intéztessék.

Persze ezt is szó nélkül elfogadták s így végrevalahára az érzékeny, ceremonialis stóriakon átesett a törvényhatósági bizottság következtek a komoly dolgok. Ilyen mindjárt.

az új katonai gyakorlótér

ügye. A városi Tanács hosszú jelentésben számolt be, hogy az új katonai gyakorlótérhez szükséges 104 kat. hold földterület a legelőnyösebben a makár-aljai dűlőben sajátítható ki. A magyar-üröghi határban is volt alkalmas terület, de a magyar-üröghiek sokat kértek a földjükért, 600—700 frtot holdanként. Tekintve most, hogy a magyar-üröghiek egész birtoka 200 s egynehány kat. hold, ha ennek felét a város — s hozzá még drágán — megveszi, előáll az a következmény, hogy az előföldtelenedett falusi nép — a pénzt elélvén — bejön a városi lakosság nyakára megélhetést keresni. De meg a makár-aljai dűlőben csak 84 kat. holdat kell magánosoktól megvenni, mert a többit a város tulajdonát képező legelőből lehet hozzáadni, a mely rész holdanként a kincstár által fizetendő bér fejében évi 30 frtot hoz.

A honvédelmi miniszter a makár-aljai területre nézve a kisajátítási jogot meg is adta s a területet katonai gyakorlótérül elfogadta olyan feltétel alatt, hogy a vizárok betömessenek és a legelőül szolgált vizes terület alagsöveztesse s a csapadékvizek levezetessenek. Végül sürgősen kéri az átadását az új gyakorlótérnek.

A Tanács tehát — a közgyűlés utólagos jóváhagyása reményében — az egyezséget a földtulajdonosokkal foganatosította s 600 frt vételárban kat. holdanként a szükséges 84 hold földet tőlük kisajátította. A kisajátítási árt s egyéb munkálati és felszerelési költségeket beleszámítva, az új gyakorlótér összesen hatvanezer forintba kerül, mely összeg kölcsön után fedezendő.

A kölcsön felvételét a Tanács a Pécsi Takarékpénztár Részvénytársaságnál ajánlja, mely intézet 5 $\frac{1}{2}$ %, mellett adja kölcsön az összeget úgy, hogy az első öt évben törlesztést nem kér s a várost negyedévi felmondás illeti meg. A kölcsönösszeg évi kamatjaival szemben az a haszon, hogy az egész nagy legelő felszabadul a katonai gyakorlótér alól s a kincstár huszonötven keresztül kat. holdanként évi 30 frtot, tehát összesen 3120 frtot fizet évente. Ezek szerint kéri a Tanács a magánosokkal kötött szerződések jóváhagyását, másrészt a kölcsön felvételének elrendelését, a birtokosok kielégítését és a szükséges munkálatokra a felbatalmazás megadását.

Záray Károly dr. az előterjesztés után azt kérdi a polgármestertől, hogy a Tanács haszonról beszél. Mivel az adót a számításba felvenni sehol sem látta, kérdi ki fogja az adót fizetni a haszonbérlet után?

Majorossy Imre polgármester kijelenti, hogy nem kell az ügynél a krajcárok szerinti hasznót keresni. Ő nem fél az esetleg fizetendő adótól, reméli el fogják engedni.

Záray: Óh persze!

Majorossy Imre: Különb is a közvetett hasznót kell figyelembe venni. Így mindenkorra biztosítva van, hogy nálunk marad a honvédelvesség is. A többi katonaság itt maradása is minden időkre biztosítva van. A panaszok a nagy legelő miatt, hogy azt a katonai gyakorlatoktól használni nem lehet: megszűnnek. A vizes legelőrészt, vagy 20 hold, a mi a város tulajdona, alagsövezve lesz s így a kísérlet megtétele, hogy a város közelében a maláriás helyeket miképp lehet egészségesekké és használhatókká tenni. És ez idő alatt is kapunk e területért bért, tehát felesleges ilyenkor krajcáros kérdéseket felemlíteni.

Záray: Hjah, szegények vagyunk!

Krisztián József aziránt kér felvilágosítást, hogy az új katonai gyakorlótér használatbavételétől kezdve a legelőt a katonaság fogja-e használni, vagy nem?

Felkiáltások: Nem! nem!

Záray Károly dr.: Állítólag nem szabad majd használnia!

Majorossy Imre polgármester kijelenti, hogy a legelőt gyakorlótérül a katonaság nem fogja használni, de a lovarda és a nyílt lóugráto ott marad.

A főispán erre, mivel közvagyon szerzésről van szó, elrendeli a névszerinti szavazást arra nézve, hogy a magánosokkal kötött szerződéseket jóváhagyja-e a közgyűlés?

Felkiáltások: Nem ismerjük őket!

Záray Károly dr.: Tessék mind az ötvenet felolvasni!

Aidinger János szerint is a közgyűlés nem ismeri a szerződéseket, tehát előbb erre nézve kell határozni.

Fekete Mihály tiszti főügyész véleménye az, hogy a szerződések ismerése szükséges, de mivel a tanácsi jelentés mellé az ötven adásvételi szerződésről kimutatás van csatolva, annak felolvasása is elégséges.

Ez megtörténvén, a főispán elrendelte a névszerinti szavazást. *Záray* Károly dr. kivételével az egész közgyűlés igennel szavazott.

Főispán: Tehát a közgyűlés a magánosokkal kötött szerződéseket szótöbbséggel jóváhagyta.

Majorossy Imre polgármester ezután bemutatatta a kölcsönfelvételi kötelezvényt, mely kormányhatósági jóváhagyás alá terjesztendő. *Tichy* Ferenc első aljegyző felolvastva a kötelezvényt, az elfogadtatott, mire a közgyűlés a kölcsön felvételével s az egész ügy rendezésével a Tanácsot megbizta.

A belügyminiszter leiratát olvasta fel ezután *Tróber* Aladár dr. főjegyző a folyó évi városi közkórházi költségvetésre nézve. A leiratban az ápolási díj napi 82 krajcárban alapítottatik meg s tudomásul vétetik az ápoló irlalmasnővérek személyzetének a betegforgalom növekvése folytán 35-ről 37-re emelése. Az élelmezési költségelirányzatot leszállítja a miniszter s nem engedélyezi a bakteorologiai intézet felállítását sem, mert az előre nem kérelmezett.

A kórházi bizottság újabb felterjesztés intézését a költségvetésre vonatkozólag hiábavaló dolognak tartotta, egyszersmind a bakteorologiai intézetnek, két ivlámpának s egyéb szükséges felszerelésnek beszerzésére a kórháznak a várossal szemben fennálló követelésének feleslegét jelölte ki.

A tanács mindezt helyesli, de ezek jóváhagyása végett is felterjesztés intézését javasolja a miniszterhez, mit a közgyűlés el is fogadott.

Tudomásul vették ezután, hogy a belügyminiszter az adófelszámolási bizottság elnökévé *Krasznay* Mihály kir. tanácsost s helyettesévé *Mándi* Samu földbirtokost nevezte ki.

A házipénztár 1897-ik évi zárszámadásának felülvizsgálásáról szóló belügyminiszteri leirat szintén tudomásul vétetett.

Valamint az is, hogy a belügyminiszter a közkórházi orvosi és kezelő személyzet ama

kérelmét, miszerint a millennáris év nyugdíj igényükbe kétszeresen számíttassék be a kórházi pénztár terhére: nem adja meg. Ez további intézkedés végett a kórházi bizottságnak adatott ki. Következett a tárgysorozat kilencedik pontja:

egy vasút-ügy.

A kereskedelmi miniszter rendeletben értesítette a várost a dolni-miholjác-pécsi és a pécs-báttaszéki vasutak engedélyezése ügyében a következőkről:

A Pécsről Siklós és Harkány irányában egészen Dolni-miholjácig vezetendő keskeny-vágányu nyomtávu helyiérdekű vasutra az előmunkálati engedélyt egy évre megadja. Azonban ez semmire sem kötelezi az államot a várossal szemben s az építési engedély jogának annak idején való adományozását magának tartja fenn a miniszter. A pécs-báttaszéki vasutvonalra nézve pedig ez idő szerint az előmunkálati engedélyt megadhatónak nem tartja a miniszter.

A Tanács a rendeletre nézve javasolja, hogy az tudomásul vétesse s az előmunkálati engedély költségeinek egybeállításával a főmérnöki hivatal megbizassék, a továbbiakra nézve pedig egy bizottság küldessék ki, melynek tagjai *Erreth* János, *Engel* József, *Jobst* László dr., *Kindl* József, *Schapringer* Gusztáv, *Ullmann* M. Károly, *Záray* Károly dr., a főjegyző, főmérnök, főszámvevő, a gazdasági tanácsos és a tiszti főügyész legyenek.

J. Engel József sajnálja, hogy a két vasut közül a kisebb fontosságú engedélyeztetett. Hiszen a pécs-báttaszéki vasut ügyében a polgármester kijelentette, hogy a kereskedelmi miniszter a vasut engedélyezését a város számára megígérte.

Záray Károly dr.: Hjah, az régen volt. Akkor még más volt a miniszter!

J. Engel József: *Záray* úr csalatkozik, mert a rendeletet még *Dániel* Ernő adta ki, a ki megígérte az engedélyt. A mostani miniszter azonban mellette van a pécs-báttaszéki vasutnak. Indítványozza, hogy ne sajnálja a város azt az ötven krajcár költséget, mibe a kérvény kerül s kérjék meg újra az engedélyt a mostani minisztertől.

Littke József biztosíthat mindenkit s ez tény, hogy sem a pécs-báttaszéki vasut, sem a bajai hid nem épül ki. A hid vagy hét millióba kerülne s erre nincs pénz. Azután elvonná a forgalmat a fővárostól (*Közbeszólások*: Ezért nincs rá pénz) és a miniszter épen nem barátja egyik tervnek sem. Az új kérvényt hiabavalónak tartja.

Majorossy Imre polgármester előadja, hogy a volt kereskedelmi miniszter megígérte a báttaszéki vasut engedélyezését s a másikat nem jelezte biztosnak, mert előengedményesek vannak. Hogy ez így volt, mint koronatanura, a főispánra hivatkozik, mivel a miniszternél járt. Pártolja *Engel* József indítványát; legalább ígéretet kapjunk a jövőre, hogy az engedélyt nem más, hanem a város nyeri el. A munkálatokra nézve *Zsolnay* Miklós ajánlatot adott be s így a városnak csak az előmunkálati engedély költségeit kell fedeznie. Ajánlja, hogy ezek kiszámításával a főmérnöki hivatal megbizassék s az ajánlkozóval leendő tárgyalásokat a kiküldendő bizottság végezze.

Aidinger János egymástól nagyon különállónak tartja a pécs-báttaszéki és a pécs-dolni-miholjáci vonalakat. Az utóbbi csekély jelentőségű; előengedményesek is vannak, a kikkel szemben a várost obligó kötelezi s egyáltalán nem függ össze a roppant fontosságú báttaszéki vonallal. A miniszter szájából hallotta, hogy mi sem akadályozza az engedély kiadását. Nem barátja a magánvállalkozóknak s a város érdeke, hogy magának szerezze meg az engedélyt. Nem kerül csak ötven krajcárba, sőt semmibe sem, ha hivatalos felterjesztést tesz a hatóság. Tehát meg kell újra kérni az előmunkálati engedélyt. Tudomá-

sa biztos arról is, hogy a baja-báttaszéki hid kiépítése csak az idő kérdése.

Zárai Károly dr.: Nem utazunk mi már azon!

Aidinger: De én még akarok. Ajánlja Engel indítványát elfogadásra.

A közgyűlés az indítványt, egyebekben pedig a tanácsi javaslatot elfogadta.

Új és régi bizottsági tagok.

Az igazoló választmány jelentését arról, hogy néhai *Pázsitzky* Ede helyére *Spitzer* Károly lett virilis bizottsági tag, valamint a március 19-ki választások eredményének igazolásáról, a közgyűlés tudomásul vette.

Ezzel kapcsolatban a polgármester indítványozta, hogy a választás folytán kimaradt régi bizottsági tagoknak: *Kiss* Józsefnek, *Ott* Mártonnak, *Horváth* Gézának, *Szeifritz* Antal, *Schmelcer* Ferencnek és *Végh* Andrásnak a város ügyeinek intézése körül kifejtett buzgalmukért köszönet szavazzassék; az újonnan megválasztott tagokat pedig abban a reményben üdvözlö, hogy új minőségükben hasonló buzgalmat fognak kifejtetni.

A közgyűlés ez indítványt egyhangulag elfogadja.

Polgármesteri jelentés.

Következett ezután a polgármester általános jelentése a törvényhatóság működéséről s a város ügyeinek állásáról. Az ilyen jelentések előterjesztését a törvény már régen előírja, de eddig az következetesen el lett mulasztva. Most került az első ilyen jelentés a közgyűlés elé s mégis sokan olvasatlanul akarták tudomásul venni annak általuk nem is ismert tartalmát. A főispán azonban ellene volt ez ilyen gondolatolvasásnak s azért a polgármester egész terjedelmében fölolvasta jelentését. Fontosabb részei ennek a nagy gonddal kidolgozott jelentésnek, hogy az elodázhatlan vízkérdésben két alternatív terv készül, melyek egyike a pogányi források bevezetésével, a másik a saját hegyi forrásaink egybefoglalásával törekszik a vízmizéria megszüntetésére. Ha ezek a munkálatok elkészülnek, azok elhatározás végett a közgyűlés elé loznak terjesztetni. Ezzel kapcsolatban említi a polgármesteri jelentés a csatornázási kérdés újra felvételének szükséges voltát is, a mire nézve érintkezésbe kellene lépni a Wünschéggel, amely erre vonatkozólag már régebben tett ajánlatot a városnak. A közegészségügy kérdésének keretében megemlékezik a jelentés a veszett ebek garázdálkodásáról, a minek elhárítására javasolja az ebterítési szabályrendelet szigorítását. A kulturális viszonyok ismertetésénél hálával emlékezik meg a jelentés *Hetyey* Sámuel megyéspüspök ama nagylelkű elhatározásáról, hogy a lyceum alapját 100.000 frttal gyarapítani szándékozik és a pécsi káptalan áldozatkészségéről, a minek segítségével lehetővé lesz téve, hogy ez az intézet nagynevű alapítója intencióinak a haladó kor fokozott igényeihez képest is mindenben megfeleljen. A városi muzeum létesítését is melegen ajánlja a jelentés a közgyűlés jóindulatába, fölhozza követendő példaként a szegzárdi muzeumot, melynél egyesek buzgalma s a törvényhatóság áldozatkészsége máris csodákat művelt. A humanitárius tevékenység terén előljártak a nőegyletek s a Szt.-Vince-egylet, de különösen a pécsi jótékony nőegyesület, a mely a népkönyha áldásos intézménye által nagy hálára kötelezte a közönséget. Nagy elismeréssel szól a jelentés ez egyesület elnöknője, *Sávell* Kálmánné és titkára, *Reek* György érdemeiről. Főispánunk buzgólkodása folytán egy új humanitárius intézménnyel is gazdagodtunk, a mennyiben megalakult a fehérkereszt-egyesület pécsi fiókja, a melyre az elhanyagolt lelenc-ügy terén nagy föladatak várnak. — A közrend nevezetes zavarokat nem szenvedett, de hangoztatja a rendőri létszám elégtelen voltát, személyszaporításra azonban hiányozván a szükséges pénz, a jelentés más orvosságot nem tud, mint sóhaj-

tozik a rendőrség államosítása után. — Az általános munkaprogramm és pénzügyi rendezés tervezetét bolygatni most nem tartja időszerűnek a jelentés, mert még a vízvezeték és csatornázás költségei felől sem vagyunk tájékozva, de a pénzpiac viszonyai sem kedvezők erre nézve.

A polgármester jelentéséhez elsőnek *Littke* József szól hozzá. Azzal kezdi felszólalását, hogy sajnálattal nélkülözi a polgármesteri jelentésben a bálicsi vízre vonatkozólag egy magánfél részére kiadott engedély fölemlítését s ebből azt gyanítja, hogy ez is folytatása annak a régi rendszernek, a mely annak idején a sörfogyasztási adó bérbeadása, a Mandelbaummal idő előtt s a közgyűlés háta mögött megújított szerződés és a Köszl-féle boltnak a közgyűlés határozata ellenére történt kiadása körül jutott kifejezésre.

Gyanus dolognak kell minősítenie azt, mikor szerződés jön létre olyanokkal, a kik törvény szerint szerződni nem lehet, mikor a főügyésznek ez ellen beadott felebbezése egyszerűen eltűnik; gyanus dolog, mikor olyan szerződést kötnek, a melyet a jogügyi bizottság kénytelen érvénytelennek kimondani; gyanus dolog, mikor a Köszl-féle boltra azzal az indoklással ajánlják Krausz Simon ajánlatának elfogadását, hogy a robbanó anyagoktól megszabaduljunk s utóbb mégis Köszlrel kötik meg a szerződést.

Ennek a rendszernek a folytatását látja a bálicsi víznél is. A város idegen területen furást eszközöl a nélkül, hogy a nyerendő víz használatára nézve a tulajdonossal előre megállapodnék. Furat pedig nem a forrásdús és tiszta Kelemen-féle területen, hanem a Hirschfeld-féle szőlőben egy nagy trágyadomb tövében. Mikor aztán a furás útján egy mintegy 4000 köbméter vizet adó forrást föltárt, akkor abba hagyja az egész művet, mert a trágyalé által inficiált víz használhatatlan, de a polgármester kiadja Hirschfeldnek az engedélyt, hogy azt a vizet sörfőzésre a saját gyárába levezesse s mikor a járvány-bizottság ezt betiltja, ezt az engedélyt még meg is ujítja.

A vízkérdés legégetőbb kérdése a városnak, azért nem szabad könnyelműen bánni forrásainkkal. A bálicsi víz elláthatná az egész szigeti várost; a budai városi részen is találnánk annyi vizet, mely ennek a városrésznek az ellátására elegendő lenne, úgy, hogy a tetei víz a belvárosi résznek maradna. Így lehetne megoldani legjobban a vízkérdést s ennek megvitatására s a tervezet elkészítésére a főispán elnöklete alatt egy vegyes bizottság kiküldését hozza javaslatba.

Fejérváry főispán kijelenti, hogy ez az ügy első sorban a város autonóm ügye, abban a bizottságban tehát önkormányzati közegnek kell elnökölnie.

Majorossy polgármester azzal kezdi válaszát, hogy *Littke* a hajánál fogva rántja elő a vízkérdést, mert a jelentésben benne van, hogy a vízvezeték kibővítésének tervei munkában vannak s azok legközelebb elő fognak terjesztetni, akkor tehát mindenkinek módjában lesz azokra megtenni észrevételeit. A gyanúsításokat visszaautasítja; tessék bizonyítékokkal előállni. Az különben sem lehet gyanus dolog, ha egy gyáros a saját telepére vezeti azt a vizet, a mely a saját telkén fakad. Erre nézve ő az ideiglenes engedélyt a város érdekeinek fentartása mellett megadta Hirschfeldnek. Utóbb a főkapitány a járványbizottság utasítására megtiltotta annak a víznek sörfőzéshez való felhasználását. A járvány megszüntével, mikor már az inficiáló trágya el lett távolítva, csak akkor adta meg újra erre az engedélyt, mikor már ki lett mondva, hogy a bálicsi víz nem kapcsolható be a városi vezetékebe, de akkor is kikötötte, hogy ha a városnak arra szüksége lenne, azt a város fogja használhatni.

A mi a multból fölhozott eseteket illeti, a sörfogyasztási adó kiadására vonatkozó ügy

vizsgálatával a főispán megbizta Nendtvich Andor árvaszéki elnököt, aki fel is olvassa jelentését, a melyből kitűnik, hogy a fogyasztási adót kezelő bizottság határozta el a sörfogyasztási adó kiadását a sörösöknek, mit a pénzügyigazgató sem mondott törvényellenesnek.

Jobst László erre azt jegyzi meg, hogy a pénzügyigazgató csak azt mondta törvényesnek, ha a sörösökkel a saját sörük fogyasztási adójára egyeznek ki átalányösszegben, de az idegen sör utáni fogyasztási adó szedését átalányfizetés mellett törvény szerint nem lehet kiadni.

A közgyűlés erre a sörfogyasztási adó kérdésében adott polgármesteri választ tudomásul vette.

Polgármester ezután nyilatkozik a Köszl-féle boltbérlet ügyében s előadva az ügy egyes fázisait, azt mondja, hogy Köszlrel a szerződés azért lett megkötve, mert Krausz Simon bérleti jogát Köszlre ruházta át, ebben pedig nem volt benne az a kikötés, hogy a boltban robbanó anyagokat nem szabad tartani.

Aidinger János jelentkezett ezután szólasra, de a főispán kijelenti, hogy ezt az ügyet vita tárgyává tenni most nem engedi, ahhoz tehát csak személyes kérdés vagy ténybeli fölvilágosítás címén lehet szólni. Mire *Aidinger* személyes kérdésben szól arról az irányzatról, a mely az ő távollétében a multban kifejtett működését kedvezőtlen színben iparkodik feltüntetni. Ő tiszteli a közgyűlés minden egyes tagját, de bírálja egyiket sem fogadja el. Őt működésében mindig a város érdeke vezérelte s aki az ellenkezőt állítja, az rosszul van informálva.

Erre a közgyűlés a polgármesternek a Köszl-ügyben adott válaszát is tudomásul veszi.

Tamássy Ferenc a polgármesteri jelentésnek azt a részét kifogásolja, a mely a szigetvárosi iskola állapotát veszélytelennek tünteti föl, mert bizony az olyan állapotban van, hogy a mikor a bizottsággal helyszíni szemlén ott járt, attól tartott, hogy az épület a bizottság alatt fog beszakadni. Itt a legsürgősebb intézkedésre van szükség.

Polgármester megnyugtatta erre a föl-szóalót, hogy a szigeti-városi iskola újjáépítése meg fog történni, az eljárás folyamatban van s jelentésében csak azt említette, hogy a szakértők véleménye szerint közvetlen veszélytől tartani nem kell.

Egry József reflektálva a polgármesteri jelentésnek ama részére, amely a püspöknek és káptalannak a lyceum fölvirágoztatása körül nyilvánult áldozatkészségéről emlékezik meg, indítványozza, hogy ezért a püspöknek és káptalannak jegyzőkönyvi köszönet szavazzassék.

Aidinger János ezt időelőttinek tartja, Különben is ilyen dolgot nem lehet incidentálisan elintézni. Majd ha perfekt lesz a dolog, lehet a dolog nagyszerűségéhez méltó kifejezést adni az elismerésnek.

Teleki Zsigmond indítványozza, hogy a közgyűlés köszönettel vegye tudomásul a polgármester jelentését s ezért szavazzon neki bizalmat, mely indítványt a közgyűlés el is fogadta.

Főispán erre a közgyűlést déli 1/1 órakor felfüggesztvén, annak folytatását holnap, kedden d. e. 9 órára tűzte ki.

A pécsvidéki tanítónők egyesületének estélye.

— Saját tudósítónktól. —

Pécs, 1899. ápril. 24.

Két emlékezetes estélyről kell beszámolnunk e sorokban. Két műkedvelőelőadásról, melyeknek a buzgó tanítónők leleményessége révén oly nagy volt a reklámja, hogy, midőn a főpróbát végig néztük, szinte féltünk, vajjon az előadás meg fog-e felelni a tulcsigá-

Nyári menetrend.

Pécs, 1899. április 24.

A magyar királyi államvasutak igazgatósága most adta ki a folyó évi május 1-től kezdve érvényes nyári menetrendet, melyből közöljük a Pécsét és vidékét érdeklő részt a következőkben:

A szabadka—dáljai és az új dombovár—b.-bródi vonalakon Budapestnek Boszniával való összeköttetésének megrövidítése céljából Szabadka—Dálja—Boszna—Bród között mindkét irányban s mindhárom kocsiosztályt szállító gyorsvonat ez idén is forgalomba helyeztetik.

Ezen gyorsvonat Szabadkáról csatlakozással a gyorsvonathoz Budapest felől, este 6 óra 22 perckor indul és Dáljára este 9 óra 28 perckor, Boszna-Bródba éjjel 12 óra 20 perckor érkezik, ahol közvetlenül csatlakozik a boszna—hercegovinai államvasut személyvonatához Sarajevo felé: az ellenkező irányban pedig Boszna-Bródról ugyancsak közvetlen csatlakozással a boszna—hercegovinai államvasut személyvonatához Sarajevo felől éjjel 3 óra 10 perckor indul és Dáljára reggel 6 óra 7 perckor, Szabadkára pedig délelőtt 9 óra 26 perckor érkezik, a hol közvetlenül csatlakozik a gyorsvonathoz Budapest felé.

Ezen gyorsvonatnak forgalomba helyezése folytán a jelenleg Szabadkáról este 6 óra 32 perckor Dáljára induló személyvonat csak Zomborig fog közlekedni, a jelenleg Dáljáról reggel 8 óra 47 perckor Szabadkára érkező személyvonat helyett pedig Zomborról Szabadkára egy új személyvonat helyeztetik forgalomba, mely Zomborról reggel 4 óra 46 perckor indul és Szabadkára reggeli 6 óra 55 perckor érkezik.

Zombor és Nemes-Militics között június 1-étől augusztus 31-éig bezárólag a vásár- és ünnepnapokon, úgy, mint a múlt nyáron, egy tehervonat személyszállítással rendeztetik be, mely vonat Zomborból délután 1 óra 4 perckor indul és Nemes-Militicsre délután 1 óra 31 perckor érkezik.

A jelenleg Bródról éjjel 12 óra 1 perckor Pécsre és az onnét este 8 óra 15 perckor Bródra induló személyvonat csak Pécs és Eszék, illetve Bród és Boszna-Bród között tartatik fenn. Továbbá Boszna-Bród és Bród között mindkét irányban egy-egy új vegyesvonat indittatik, mely Boszna-Bródon a boszna—hercegovinai államvasutak Tuzla és Boszna-Bród közötti egy-egy új vegyes vonathoz, Bródon pedig Zágráb, Zimony és Eszék felé, illetve felől nyer csatlakozást.

Ezen vonat Boszna-Bródból délután 1 órakor indul és Bródba délután 1 óra 11 perckor érkezik, az ellenvonat pedig Bródból délután 2 óra 47 perckor indul és Boszna-Bródba délután 2 óra 38 perckor érkezik.

Bródból reggel 4 órakor Pécs felé induló személyvonat már Boszna-Bródtól fog közlekedni, honnét éjjel 3 óra 20 perckor indul.

A baja—zombor—újvidéki vonalon Zombor és Újvidék között mindkét irányban egy-egy harmadik vonat helyeztetik ismét forgalomba, mely zomborból Baja és Szabadka felőli csatlakozással reggel 7 órakor indul és Újvidékre délelőtt 10 óra 31 perckor érkezik, a hol csatlakozást talál a személyvonathoz Budapest felé; az ellenkező irányban pedig a Belgrád felől jövő gyorsvonathoz csatlakozólag Újvidékről reggel 7 óra 55 perckor indul. Zomborba délelőtt 11 óra 30 perckor érkezik és csatlakozik a személyvonathoz Szabadka felé.

Az india—vinkovcei vonalon a Vinkovcéről jelenleg déli 12 órakor Mitrovicára induló vegyesvonat a Mitrovicáról délután 3 óra 25 perckor Indiára induló vegyes vonathoz csatlakozásba hozatott.

A borovo—vukovári vonalon. Az Eszék és Bród között megszüntetendő éjjeli személyvonatokhoz Borovon csatlakozó vegyesvonatok szintén megszűnnek, ellenben a Szabadka

és B.-Bród között forgalomba helyezendő gyorsvonatokkal való csatlakozás létesítéséről gondoskodva van.

Az eszék—ujkapela—batrinai vonalon. Eszék és Nasic között a szlavoniai dráva-vidéki helyi érdekű vasut belisse—prandovci vonalán megnyitása napjától kezdve mindkét irányban egy-egy vegyes-vonat fog közlekedni.

E vonat Nasicról délelőtt 8 óra 33 perckor indul és Eszékre délelőtt 11 óra 26 perckor érkezik, Eszékről pedig délután 3 óra 25 perckor indul és Nasicra 6 óra 9 perckor érkezik.

A budapest-fiumei vonalon a jelenleg Dombóvár és Gyékényes között személyszállítással közlekedő tehervonathoz a személyszállítás az újdombovár-dombovári vonalrészre is kiterjesztetik.

A kaposvár—fonyód-fürdőhely vonalon. A múlt nyáron mindkét irányban naponként közlekedett egy-egy fürdővonat az idén is naponta indittatik, de csak június 15-étől augusztus 31-éig bezárólag. E vonat Kaposvárról délután 12 óra 5 perckor indul és Fonyód-Fürdőtelepre délután 2 óra 43 perckor érkezik, az ellenkező irányban pedig Fonyód-Fürdőtelepről este 7 óra 5 perckor indul és Kaposvárra este 10 órakor érkezik.

A somogy-szobbb—balaton-szent-györgyi vonalon június 15-étől augusztus 31-éig bezárólag vásár- és ünnepnapokon mindkét irányban az idén is egy-egy fürdővonat fog közlekedni, mely Somogy-Szobbról délelőtt 11 óra 40 perckor indul és Balaton-Szent-Györgyre délután 2 óra 48 perckor érkezik; Balaton-Szent-Györgynél pedig este 7 óra 15 perckor indul és Somogy-Szobbra éjjel 10 óra 29 perckor érkezik.

A dugoselő—novskai és banovajarmja—pakráci vonalakon. A lipiki fürdőközönség igényeinek kielégítése céljából Dugoselő—Banovajarmja—Pakrác között Dugoselon a nap-pali gyorsvonatokkal csatlakozásban mindkét irányban, úgy mint múlt évben, egy-egy közvetlen személyvonat helyeztetik forgalomba. E vonat Pakrácra délelőtt 8 óra 35 perckor, Lipikről 8 óra 49 perckor indul és Dugoselőra délután 1 órakor érkezik; az ellenkező irányban pedig Dugoselóról délután 2 óra 3 perckor indul, Lipikre este 6 óra 4 perckor indul és Pakrácra este 6 óra 30 perckor érkezik.

E vonatoknak forgalomba helyezése folytán a jelenleg Pakrácra Banovajarmjára reggel 7 óra 50 perckor induló és az onnét Pakrácra este 7 órakor érkező vegyesvonatok megszüntetnek.

A szabadka—dáljai, újdombovár—dálja—bosznabródi és borovo—vukovári vonalakon. Az új gyorsvonat Szabadka—Dálja és B.—Bród között április 30-ától május 1-ére hajló éjjelen még nem közlekedik.

A jelenlegi menetrend szerint április 30-án Pécsről este 8 óra 15 perckor Bród felé induló személyvonat mint ilyen csak Dáljáig közlekedik, onnan azonban még május 1-én éjjel 12 óra 20 perckor folytatólag mint külön személyvonat indittatik B.-Bródra, a hova reggel 4 óra 5 perckor érkezik.

Ezen külön vonathoz csatlakozással Borovo és Vukovár között május 1-én mindkét irányban egy-egy külön személyvonat fog közlekedni, mely Vukovárról Borovóra éjjel 12 óra 10 perckor, Borovóról Vukovárra pedig éjjel 1 óra 10 perckor indul.

Végül a jelenlegi menetrend szerint Boszna-Bródról éjjel 11 óra 24 perckor Pécs felé induló személyvonat április 30-án csak Bródig fog közlekedni.

H i r e k.

Pécs, 1899. ápril 24.

Hétfői levél.

Végre kimutatta a foga fehérét az — április!

zott igényeknek. Nagy örömről szolgált azonban, hogy ebben határozottan csalódtunk. A két ízben előadott műsor mindkét este zsúfolt házat teremtett, melynek ünneplés számba menő ovációja méltó elismerése volt egy fiatal egyesület működésének, mint a szereplők ügyes fellépésének.

A műkedvelői előadásokkal úgy van az ember, hogy habozik vajjon tudósítást írjon róluk, vagy kritikával merészeljen fellépni a közönség előtt. A tegnapi előadás első részéről tudósításban számolunk be, itt elnézőbb lehet az ember, a második rész előtt azonban még a legkérelhetlenebb kritikusknak is meg kell hajolnia. No és a harmadik rész? Arról nincs mit írni, azt látni kellett.

Berczik Árpád »Bákirálynő« c. vigjátékát választották a műkedvelők. Könnyűségén kívül egyetlen egy tulajdonosága sincs, a mi a műkedvelő előadásokra praedestinálná. Sok szellemesebb, ügyesebb darab van, melyben olyan ügyes rendező segítségével, mint *Bogyó bácsi*, kettős sikert lehetne elérni. Különben a siker ellen szót sem lehet emelni. Taps volt bőven, ez azonban nem annyira a szereplőknek, mint inkább az ismerősöknek szólt. De igaz, hisz csak tudósítást ígértünk. A címszerepben *Eckensberger* Ilona aranyos kis bákirálynő volt s mellette a legügyesebb, igazán tehetséges szereplő *Radocsay* Mariska, megérdemelték azt a gyönyörű virág-ajándékot, mivel meglepték őket. A férfi szereplők minden lámpaláz nélkül szép sikert értek s maszkirozásukkal nagy derűtséget keltettek. *Kelemen* Lajos, *Allaga* Leo, *Keresz* György, valamint a kisebb szerepekben *Buday* Dezső, *Tomcsányi* Béla, *Kammermayer* István és *Krajnesics* Milán emlékezetes estétől jegyezhetők fel körülbelül első fellépésüket.

A másik darab a »Varázshedű« ope-rett volt. Ilyen műkedvelői előadásra még nem emlékezünk. Megszoktuk, hogy a pécsi zenekedvelő közönség minő művészetet tud produkálni, mindazon által ez az operett bámulatos sikert aratott. Nem tudjuk eléggé kifejezni, hogy minő hatást ért el a három szereplő az általuk előadott operettel. *Ternovszky* Margit ügyes alakításával, aranyos megjelenésével s ami a fő, csengő, üde s a mellett precíz énekével behízelegte magát a közönség kegyeibe. *Decleva* Dénes hasonló sikert ért el énekével. És *Szuly* Aladár? Őt kellett volna előre sorolnunk, azonban szándékosan hagytuk utoljára, hogy annál jobban megdicsérhessük. Gyönyörű organummal áldotta meg a teremtet a fiatal embert. Lágy, behízog és mindamellett egy a felső oktávákban, mint a legmélyebb akkordokban egyaránt kifejezőteljes hangja van. Tudja Isten, de úgy voltunk vele, hogy még órák hosszat el tudtuk volna hallgatni énekét, mely *Offenbach* bűbajos melódiája dallamaiban oly szívhez szólóan, oly érzelmeteljesen nyilatkozott meg. E mellett azonban játéka sem maradt hátra, minden mozdulata szorgalomról s határozott tehetségéről tesz tanuságot.

Egy bibliai életkép, »Jákob álma« követte a két szindarabot. Ezt látni kellett, írni róla merő időpazarlás. Olyan volt, mint egy bűbajos, színes álom, minőt egyszer az életben, vagy néha-néha még mi is látunk, ha valami édes emlékekkel teli béli éj után álomra hajtjuk a kedves zenétől elkábult fejeinket. Annyira szép volt az a sok-sok angyal, hogy midőn hazafelé mentünk, minden jóra való imádó azzal bókolt imádoztjának, ha az élőképéről jött elő a szó: »Csak egy hibája volt és az, hogy nagyság hiányzott közülök.« S valóban ez volt a tegnapi est legnagyobb bókja, mert a kit a föllépők közé lehet sorolni, annak igen-igen szépnek kellett lenni.

Az előadás végén úgy *Bogyó* Alajost, ki a vigjátékot betanította és az élőképet rendezte, mint *Eckhardt* Antalt, ki az operettet vezette, a lámpák elé hívva zajos ovációban részesítették. A fényes est sikere első sorban őket, azután a szereplőket és a buzgó, tevékeny egyesület vezető elemeit illeti. (Zd.)

Vasárnap ugyancsak járta az idő a bolondját s nem lehetett volna a legszürkébb hétköznapi sem csunyasabb, mint a tegnapi vasárnap volt.

Hiába, csak nem lehet ma már senkinek sem hinni, semmiben sem bízni. Még az áprilisban sem, mely rendszerint fel szokta ültetni a halandókat. Az idén mintha megjavult volna. Ime eltelt belőle több, mint három hét s olyan szépen viselte magát, hogy szinte kezdünk már hinni neki, bízni benne. A világos übertételek már nem is az embereken, hanem csak úgy karra öltve voltak láthatók; fehér kalapok is feltűnedeztek itt is, ott is, szóval az április remek volt. Már azt gondoltuk, hogy kihuzza az utolsó hetet is a jó idő, de hát nem teljesedett be az a közmondás, hogy:

— Minden jó, ha jó a vége!

A lapok már szombaton hoztak híreket az ország különböző részeiből az időjárás megfordulásáról. Holmi — jégzivatarok is voltak, de mi itt a Mecsek-alján csak úgy fürdünk a tavaszi napsugárban.

A torony alatti fekete táblán pedig a meteorologusok ugyancsak fenyegettek bennünket a rossz idővel. Időjárásban utazó munkatársunk, már holmi előlegeket kezdett pengetni lapunknak általunk nagyrabecsült kiadója előtt, hogy a télikabátjának utiköltséget küldhessen a Gyár-utcából való hazautazásra. S a mi késett, nem mulott. Szombaton éjjel még szép volt az idő, de úgy éjfélután egyszerre megváltozott minden. Mintha csak elvágta volna a jó időt és a vén Nemere minden szelét ránk küldte volna, úgy fújt, süvöltött a szél.

Vasárnapra aztán egyszerre eltűnt a tavasz és megint visszajött a tél. Bizony fázosan dideregtek az emberek a világos tavaszi felöltőkben s a kinek nem derogált, hogy az irigységtől szellemeskedésre vetemedett jóakarói a hüllők kategóriájába sorozzák, felöltötte a télikabátját is.

Azután meg délelőtt hideg aprószemű esőt is zúditott az arcunkba, a szemünk közé a szél. Ha esőernyőt tartottunk elébe, egyszerűen kifordította azt és úgy paskolt végig rajtunk a hideg esőcseppekkel.

Bizony ilyen vasárnap nem igen van az embernek kedve a sétatéren szivni a friss levegőt, vagy végig-végig defilírozni a király-utcai korzón. Délelőtt hát a templomok, délután pedig a kávéházak voltak tele s csak ez mutatta, hogy ünnep van. Másképp csunya, hétköznapias volt a vasárnap; nemcsak szürke, esős is, szeles még mellé a legnagyobb mértékben.

A tavasz pedig eltűnt!

Hogy hová lett olyan egyszerre, aggódva tanakodtak rajta az emberek s már némelyik indítványozni is akarta, hogy a hétfői lapokba közlése kell tetetni azt a bizonyos hirdetést, melynek megszokott formája:

— Fiam, gyere haza, minden meg van bocsájtván!

De a hirdetés még se lát napvilágot a mai lapokban. Nem pedig abból az egyszerű okból, mert az eltűnt tavasz megtaláltatott.

Hogy hol volt a rejtekhelye?

Ott a színházban, hová szombaton este szökött, megnézendő a pécsvidéki tanítónők műkedvelői előadását s ebben is főképp a Bogyó bácsi által rendezett előképet, a »Jákob álma«-t. A Jákob álmaiban a lajtörjén fel és alá lebegő angyalokkal a festett világot uraló deszkákra vonult be a tavasz. És ennyi szépség, ennyi báj, a mi az angyalokat valóban — angyalokká tette, elkápráztatta a szemét, lerészegíté a lelkét s úgy járt, mint a bibliai Jákob: elaludt. A szürke, hétköznapi, álmos vasárnap csak kialudta volna valahogy a mámort a szeméből, a részegséget a lelkéből, de mikor vasárnap este megint az angyalok között ébredt fel, Caesarként elkialtotta magát:

— Dupla vagy semmi!

És ekkor sikerült is neki úgy lerészegednie az angyalsereg bűbájától, hogy bizo-

nyára sok bolondot fog még elkövetni a Katzenjammer utóhatásaként.

Pedig tegnapelőtt este is, meg tegnap is egy-egy névnapi vacsorát szalasztott el a szerencsétlen. Mert ha valakik, úgy a Bélák, meg a Györgyök meg szokták még tartani a névnapi vacsorákat. S aztán akadt náluk, már mint vasárnap a Béláknál, ma meg a Györgyöknél, egy-egy pohár jó borovicska és egy-egy jó szivar is.

De hát a szegény Tavasz mindettől elesett. Elesett attól is, hogy az idén ma hallhatta volna az első négyórai hajnali harangszót, hanem — ha nem lenne túl már a katonasoron — nem esett volna el attól, hogy mint katonaszökevényt ne kurrentáltatnák. Mivelhogy ma kezdődött meg a sorozás a Scholtzsörházban, a hol a pécsi járás legényeit állítják a mérték alá.

Mire őket »kiszuperálják«, akkorra talán még több bolondságot fog elkövetni az idő!

Igric.

Napirend 1899. április hó 25-én.

Naptár: kedd, április 25. — Róm. kath.: Márk. — Prot.: Márk. — Görög-kel.: (ápr. 13.) Márton. — Zsidó: Ijar 15. — Nap két 4 óra 56 perckor; nyugszik 6 óra 1 perckor. — Hold két 7 óra 34 perckor este; nyugszik 4 óra 33 perckor reggel. Holdtölte 8 óra 38 perckor este.

Időjárás. Kilátás a központi meteorologiai intézet jelzése szerint: Derült, száraz, enyhe.

— **(Bérmálás a völgyeségi kerületben.)** Említettük már, hogy *Hetyey* Sámuel megyéspüspök ezen a héten Tolna-megyében, a völgyeségi kerületben fogja a bérmálás szentségét kiosztani. Április hó 26-án Zombán kezdi meg a bérmálást, április hó 27-én Kis-Dorogon és Tolna-Varasdon, 29-én Lengyel községben, május 2-án Závodon és Mucsiban, május 4-én Tevelen, május 5-én Hőgyészen, május 6-án pedig Szakadát és Diós-Berény községekben.

— **(Lövés a vonatra.)** A Budapest-ről tegnap este érkező gyorsvonatra Sárosd és Sárbogárd között rálöttek. A vonaton többen utaztak pécsiek is s egy kupében *Simonffy* János ügyvéd s még három utas ült. A golyó e kupé ablakát betörte és *Simonffy*ék arca előtt alig pár centiméterre süvítve el a másik ablak deszkájába furódott. Ha esetleg az utasok valamelyike a végzetes pillanatban előre hajolt volna, talán áldozatává is lett volna a gyilkos golyónak. A szomszéd kupében utazott *Záray* Károly dr., keresk. és iparkamarai titkár, ki kinézett az ablakon s még látta a sötétben a lövés villanását. Hogy ki lőtt a vonatra, persze, azt nem tudják.

— **(A tőkekamat-adó.)** A városi számvevőség közhirre teszi, hogy a folyó évre szóló tőkekamat-adó kivetési lajstromok folyó hó 25-ikétől május 2-ikéig bezárolag a városi hivatalban közszemlére tetetnek ki. Kik már mult évben voltak ily adóval megróva, azok tizenöt nap alatt, vagyis május 17-ig, a kik pedig most rovatnak meg először, az adókönyvecskéikbe történt bejegyzéstől számított 15 nap alatt felebbvezhetnek az adókövetés ellen a város közigazgatási bizottságához. A telebbezések a pénzügyigazgatóságnál adandók be.

— **(A pécsi katolikus legényegylet)** tegnap este igen szépen sikerült műkedvelői előadással egybekötött táncestélyt rendezett, melyen az egylet számos tagján kívül nagyszámu közönség is megjelent. Az egyesület néhány tagja ismert tudásukkal játszották el az »Inkognito« című egyfelvonásos bohózatot, melylyel nagy derűtséget keltettek. A darabot az is érdekessé tette, hogy a bohózatban csupa férfi szerepelt, kik igen jól megállták helyüket. Jandó, Szabó, Beck, Oertl, Fleckstein, Schwarz, Akantisz, Kovácsovits, Kálmáncsy és Szikszay nemcsak, hogy élvezhetővé tették a színre került s magában véve nem hatásos tárgyú kis színpadi alkotást, hanem előadásukkal hatást is értek el, mely

leginkább a jelenvolt közönségnek gyakran megújuló tapsaiban nyert kifejezést. A szindarabot tánc követte, melyen a fiatalság kivilágos kiviliradtig járta a tüzes csárdást.

— **(Jóváhagyott alapszabályok.)** A pécsi ipartestületi betegsegélyző pénztár alapszabályait a kereskedelemügyi miniszter a jóváhagyási záradékkal ellátta.

— **(Öngyilkosság.)** Bonyhádon Becker János jómódu gazdaember felakasztotta magát s mire tettét észrevették, már meghalt. Végzetes tettét a 48 éves ember beszámíthatatlan állapotban követte el.

— **(A kereskedelmi kaszinó estélye.)** A pécsi keresk. ifj. kaszinó tagjai részére rendezett szerda-estélyeit f. hó 26-án szerdán folytatja és ez alkalomra sikerült a rendezőségnek Szász Anna urhölgy, jelenleg Pécsen időző színművésznő, közreműködését is megnyerni. Ezenkívül még két érdekes számról gondoskodva van.

— **(Vásár-áthelyezés.)** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter megengedte, hogy a Somogy vármegye területéhez tartozó Nagybajom községben a folyó évi május hó 8-ára eső országos vásár ez évben kivételesen folyó évi május hó 15-én tartassék meg.

— **(Baleset.)** Csak nemrég szóltunk fel lapunk hasábjain járdáink ellen, melyek már a maguk keskeny mivoltukban is veszélyeztetik a járókelők testi épségét. Egy ilyen járda-baleset történt a tegnap esti órákban, melyre ugyan nem annyira a járda rossz volta, mint inkább a köztisztaságnak hiányos felügyelete adott okot. *Schamberger* Jónás pécsi felső-puturla-utcai lakos tegnap este hazafelé menőben egy a járdára dobott hulladék sárgarépan megcsuszott s ballábát bokában kifecamította. *Schambergert* a lakására szállították, ahol ápolják, a házigazdát pedig, ki a háza előtti járda tisztán tartásáról nem gondoskodott eléggé — megbírságozzák.

— **(Véres verekedés a kigyó utcán.)** Szombaton éjjel, úgy tizenkét óra tájban, nem csekély galibát okozott néhány berugott bányász a kigyó-utcán. Énekelve haladtak végig a bányászok az utcán, míg végre *Gotschal* Pál háza előtt összevesztek egymással, és dulakodni kezdtek. Éppen ekkor érkezett haza a kávéházból *Gotschal* Pál, ki a háza előtt veszekedő bányászok egyikét nyakon ragadta. E percben valaki a veszekedők közül egy bicskával mellen szurta *Gotschalt*, úgy hogy azt menten elborította a vér. Az esetről nyomban értesítették a rendőrséget, ahonnan *Tolnai* Vilmos dr. városi orvos és *Kovács* Antal rendőrbiztos a helyszínére siettek. A megsebesült *Gotschal* sérülése, dacára annak, hogy sebeit tizenkét öltéssel varrták be, nem súlyos. A verekedésnek egy másik sebesültje is van, *Korbár* Eduárd, kit fején és karján ért két kesszurás. A sérült bányászt a kórházba szállították. A késelő bányászok közül a rendőrség *Staal* Istvánt letartóztatta, míg társai *Plassauf* Fülöp, *Albrecht* Mihály, *Gaszl* Lajos és *Paraj* István kereket oldottak. Ezeket most majd összefogatják és úgy szállítják a rendőrségre, ahonnan ügyüket áttesszik a bírósághoz.

— **(Néhány szó a biciklistákról.)** Nem egyszer adtunk már hirt olvasóinknak oly balesetekről, melyeket vigyázatlan biciklisták okoztak, s nem egyszer hívtuk föl a rendőrség figyelmét, hogy kísérje szemmel ezeket a karikázó alakokat s kötelességszerűen intézkedjék ama polgárok testi épségének biztosításáról, kik nem járhatnak keréken. Nem panaszkodhatunk, fölszólalásaink nem maradtak minden eredmény nélkül, mert hiszen erőlyesen nekifogtak a kerékpár-adó behozatalának. Hát ez is valami, s amellet, hogy a városi pénztárnak hasznót hoz, még az az előnye is meglenne, hogy csökkentené a balesetek vigyázatlan okozóinak számát — de ezzel még sehogy sincs a járókelők testi épsége biztosítva. Tegnap délelőtt is történt,

hogy egy kerékpározó úr a Széchenyi-téren elűtött biciklijével egy inasgyereket, aztán, még mielőtt a rendőr megszólíthatta volna, tovább karikázott. A gyerek, kinek esés közben csak a fejére horzsolódott meg, nem szenvedett komolyabb sérülést, de a kerékpározó urat »sebes-hajtás« címén sem lehet most felelősségre vonni, mert jónak látta a következmények elől meglepni. Nem gondolkodna talán az »intéző körök«, hogy jó volna — különösen most a nyári időnyire tekintettel, midőn a kerékpározók gomba módra fognak szaporodni — a biciklistákat megszámozni? Ezzel eleje volna vége az ilyen büntetések előli megszökéseknek, s bizonyára óvatosságra intené a kerékpár tulajdonosokat is. Ajánljuk ennek a módszernek behozatalát a pécsi biciklistáknak már saját reputációjuk érdekében is.

— **(A postamester büne.)** Dolni-Miholyác községbe a minap Zágrábból a központi postaigazgatóságtól ellenőrt küldöttek ki a posta átvizsgálására. Markovics János postamester, amint az ellenőr megérkezett, a másik szobába ment, bezárta az ajtót s agyonlőtte magát. A pénztár megvizsgálása után kiderült, hogy Markovics kétezer forintot sikkasztott a posta pénzéből. Az eset a község környékén nagy föltűnést kelt, mert Markovicsot becsületes és jóra való embernek ismerték.

— **(A ki szerelemből verekszik.)** Minden félreértés kikerülése végett előre is ki kell jelentenünk, hogy a szóban forgó szerelmes ilju nem ideálját verte meg szíve fellobbanó érzelmeinek tolmácsolásául, hanem lovagnak szegődve, szíve választottjának egyik haragosát tapogatta körül. Akként történt a dolog, hogy Koch Ilona szobaleány már régebb idő óta hadilábon él a vele egy házban szolgáló Muster Vince háziszolgával, akin úgy akarta boszuját kitölteni, hogy kedvesét, Zinik Vilmos mesterlegényt arra biztatta, hogy lesse meg a háziszolgát és verje el. Zinik készen nyilatkozott erre és tegnap este megleste Mustert, amint egy pálya-utcai korcsmából hazafelé igyekezett. Hátulról megtámadta a mit sem sejtő háziszolgát, földre teperte s miután alaposan helybenhagyta, kereket oldott. A megtámadott háziszolga még az est folyamán dagadt fejről és arcáról orvosi látéletet vétetett föl, melynek alapján panaszt fog emelni támadója ellen, ki időközben boldogan szedi a szobaleány ajkáról a boszu édes jutalmát.

— **(Megzavart légyott.)** Eme hangzatos s nem minden pikantéria nélküli cím alatt tulajdonképpen egy igen közönséges dolog rejtezik. Az történt — ugyanis — az elmúlt éjjel, hogy egy leány meg egy fiatal legény találkat adtak egymásnak az alsó sétatér sugógó lombos fái alatt, melyet a rendőrség »éjjeli csavargás« címén zavart meg, mert a különben is gyanús külsejű szerelmesek felszólításra magukat igazolni nem tudták. A két szerelmezt a torony alá szállították, ahonnan illetőségű helyükre fogják őket toloncolni, mert egyikük sem pécsi illetőségű.

— **(Egy leány tűzhalála.)** Izmény tolnamegyei községben borzalmas halállal mult ki Karl Borbála 17 éves leányzó, aki mezei munkáról hazatérve, csakhamar a főzéshez fogott, hogy a többi munkásoknak idejében főldhassa a vacsorát. A szorgos leány nagy tüzet rakott az alacsony padkán és föltette az ételt. Akkor a tűz mellé ült s annyira elálmosodott, hogy elaludt. E közben a ruhája meggyuladt és a leány annyira összeégett, hogy a szegzárdi kórházban iszonyu kínok között meghalt.

— **(Névmagyarosítások.)** Wirsching Nándor dunaföldvári néptanító, Szondira, — Berkovits Albert zala-szentgróti néptanító, valamint kiskoru Lujza és Sándor nevű gyermekei, Bartára, — Kulhanek Ferenc iváni illetőségű, csurgói lakos, valamint kiskoru Hilda, Valdemár és Bianka nevű gyermekei Kenesére változtatták nevüket, belügyminiszeri engedély folytán.

— **(Elveszett)** a tegnap esti műkedvelő szinelőadás alkalmával egy arany, gyémántokkal és opállal diszitett broche, melyet tulajdonosa a ruhatárban felejtett. A becsületes megtaláló kéri, hogy adja át a megtalált ékszert a rendőrségnek, vagy vigye be Eizer János kereskedésébe.

— **(Talált női harisnyák.)** A talált tárgyak krónikája már ismét szaporodott egygyel. Tegnap este a malom utcában valaki egy pár használt, fekete, selyem női harisnyát talált, melyeken egy pár világos kék harisnyakötő is lógott. Hogy miként kerültek ezek a hölgy-toalett »titkok« az utca porába, azt nem tudni, nem lehetetlen azonban, hogy a harisnyákat — melyeket igazolt tulajdonosa a torony alatt átvethet — valami bicyclista ur vesztette el.

— **(Ruhátlan szálloda személyzet.)** Hőgyészen történt a mult héten ez a nem mindennapi történet. Reggel midőn a vendégek édes álmukból fölébredtek s tovább menni igyekeztek volna, furcsa meglepetésre ébredtek. Hiába prüszköltek, hiába lármáztak, hiába nyomorították agyon a kis villamos csengők fehér gombját — a szobapincér csak nem jött. De nem jött a többi sem. A vendégek a vizes palackokat, a szappanos csészéket vagdalták az ablakokba bosszuságukban, de ezzel csak legfeljebb saját számlájuk nagyságát emelték — de még mindig pincér nélkül. Ugy történt a dolog, hogy csütörtökön éjjel a pincér-személyzet és a vendégek összes ruháit egy csavargó ellopta. Reggel, a hogy fölkeltek, nem bírtak felöltözködni. A ruhatolvaj szabósegédet másnap a csendőrség Szakcsen elfogta: Korodin Gábornak hívják, dettai illetőségű. A lopott ruhákat hiánytalanul megtalálták nála. Egy kis időre most a gyönki járásbírósg fogházának lesz vendége.

— **(Megőrült.)** Martines György 41 éves mohácsi földmivesen már néhány hét óta észlelték az elmebaj tüneteit. Az utóbbi napokban azonban baja annyira kifejlődött, hogy most már közveszélyessé vált. A család beszállította a városi kórházba, de itt helyhiányában nem fogadhatták be. Visszavitték Mohácsra, minek következtében az előjáróság fölkerlte a főszolgabíró az elmebeteg elhelyezése iránti sürgős intézkedésre.

— **(Szarvas helyett lovat lőttek.)** A magyaregregyi erdőbe egyik este három vadász ment ki szarvaslesre. Az erdőben sátoroscigányok is tartózkodtak, kiket azonban a vadászok nem vettek észre. Az esti homályban egyszerre valami alakot láttak a fák között mozogni. Nosza, rálőttek s mikor a négy lábú alak összeesett, szaladtak oda. De össze szaladtak a cigányok is a lövés zajára s akkor tűnt ki, hogy a vadászok szarvas helyett a cigányok egyik lovát lőtték le. A felsült vadászok, csak hogy a bíróságnak fel ne jelentsek őket, jól megfizették a cigányokat s azután siettek odább állni.

— **(Szerencsétlenség a Dunán.)** Idegizgató jelenetnek voltak szemtanúi szombaton Pakson azok, kik a Duna partján sétáltak. Ugyanis több megterhelt tutajt eresztettek le a tótok a Dunán a mondott napon. Paksnál elérte őket a »Millennium« nevű vontató gőzös és bármennyire iparkodtak is a tótok előle kitérni, a víz sebes folyása miatt nem teheték. Rémülve látták a tótok, hogy a gőzös már közvetlen a hátuk mögött zakatol. A hajó kormányosa iparkodott őket elkerülni, de későn volt már, mert a hajó elkapta a legutolsó tutajt és egy darabra toltta maga előtt. A tótok kétségbeesve kiabáltak és rémülten futottak főlebb-alább a tutajon. Egyik nem törődve semmivel, beleugrott a habokba, hogy az előtte úszó tutajra menekülhessen. Sikerült is neki elfogni a másik tutaj szélét, honnan aztán az ottlevők föl-vonszolták őt; a másik tót ezalatt a veszedelemben levő tutajon kiabált segítségért. E pillanatban elszakadt a tutaj és rajta levő

tárgyak a vízbe hullottak, a tót pedig egy szál rudba kapaszkodva tartotta fenn magát a víz színén. Ekkor sikerült a gőzöst megállítani és a tótot kétségbeesett helyzetéből kiszabadítani. A tótnak az ijedségen kívül semmi baja sem történt, csak az új szűrért és a benne levő egy forintjért sóhajtozott keservesen, mikor a partra tették, mert az eltűnt a Duna habjaiban. A megejtett vizsgálat fogja kideríteni, hogy kit terhel a felelőség a szerencsétlenségért.

— **(Elmarad a térszene.)** Csütörtökön, április 27-én nem lesz megtartva a szokásos térszene a sétatérén a katonazene távolléte miatt. A 44. sz. gyalogezred zenekara ugyanis — mint már folyó hó 5-iki számunkban megírtuk — rövid időre Kaposvárra megy, hol az ezred lövőgyakorlatokat tart.

— **(Az utolsó mulatság.)** Szives Mihály, kaposszekcsői lakos és neje Szabó Erzsébet, kalocsai illetőségű vályogvető cigányok, Sásdon eladták a lovukat és kocsijukat husz forintért. A pénzből nagy dáridót csaptak s az átmulatott éjszaka után az asszony nem ébredt fel többé. Halva találták ágyában. Hogy mi volt a halála oka, most annak felderítése végett folyik a vizsgálat.

— **(A király egy álarcos-bálon.)** Ezelőtt 35 évvel, 1864. április 19-én, a Hofburg redoute-termeiben a schleswig-holsteini hadjárat sebesültjeinek javára nagy karneval-ünnepélyt rendeztek. Ez volt az első és eddig egyetlen ily ünnepély, melyen Ferenc József uralkodása alatt részt vett. Ebből az ünnepélyből most egy érdekes epizódot elevenítenek föl. Az uralkodó, aki akkor már Schönbrunnba költözött, az összes főhercegekkel pontban 9 órakor jelent meg a redoute-teremben, hol a szép idő miatt a kíséreten, az udvari méltóságokon, minisztereken, bizottsági tagokon, a szolgálattevő helyőrségi századoson s nején és leányán kívül még egyetlen bálvendég sem volt jelen. A bizottság nagy zavarba jött. Egyik tagja végre nekibátorodott s az akkori főkamrást, Auersperg Vince herceget fölkerlte, hogy birja rá az uralkodót, tartson a »svájci szobában« (melyen át a Hofburgból a redoute-terembe léptek) félórai cercelet. A főudvarmester ugyan azt mondta, hogy az uralkodó 10 órakor Schönbrunnban már le akar feküdni, mindamellet közölte vele a bizottság óhaját. Az uralkodó szívélyesen nevetett s barátságosan szólt az illető bizottsági taghoz: »S ha tovább tartana is félóránál, a bizottság mitse aggódjék. Jól tudom, hogy a hölgyek későn jönnek meg a práterből és sok idő kell nekik a bálai toalettezhez.« De alig telt bele 20 perc s az uralkodó a csaknem egészen telt redoute-terembe a bál vendégek lelkesült ujjongása közt vonulhatott be s másfél óra hosszat maradt az álarcosok tömegében.

— **(Mesterséges időjárás.)** Szeretné-e az országban, a hol a piros szemű magyar buza terem, az most már a gazdaember mindennapi imádsága, hogy jó idő járjon a mezei és kerti hasznos veteményekre. Hol esőt, hol napot kér s a sok találgatás, az idők járásának megfigyelése sok hasznos tapasztalásra megtanította már. De mit ér az, ha meg is tudja előre mondani, zivatar lesz-e vagy napos idő, ha elhárítani az egyiket és meghozni a másikat ugysem tudja. Pedig milyen kellemes állapot volna az, ha szépen szabályozhatnánk az idő járását s csak tetszésünkön függne, hogy szép idő legyen-e, tiszta éggel, meleg napsugárral, vagy termékenyítő eső hulljon a felhőből. És bár mindenki belátja, hogy ez nem lehet olyan könnyű dolog, mégis azt kell mondanunk, hogy nincs messze az az idő, a mikor ezen a téren is sokra teszi az embert a tudomány. A gazdaember két halálos ellensége, a tavaszi éjjeli fagy és a nyári jég-eső ellen máris van két védekező módszer, csak az alkalmazásuk nehézkes még kissé. Így a jégesőt ágyulövésekkel lehet elijeszteni, mert

a zivatarfelhők megfagyását a levegő heves megrázkódtatása megakadályozza; a baj azonban rendszerint az, hogy a zivatarfelhők nem igen várnak addig, míg valahonnan ágyut lehetne keríteni. Sokkal érdekesebb Boussigault francia természettudósnak az a módszere, a hogyan felhőt tud előállítani. Az indiánusok között való utaztában sokszor látta, a mint esténként tüzet gyújtanak a mezőn s a tűzre igen sok nedves szalmát dobznak; a sok föl-szálló gőzből felhő lesz, ez a mesterséges felhőlepel megakadályozza a levegő tulságos lehűlését s lehetetlenné teszi az éjjeli fagyot. Boussingault ezt az eljárást most meg akarja honosítani Dél-Franciaországban is, a hol az éjjeli fagy rengeteg kárt okoz a rózsa és szőlőtermelésben s ha beüt a kísérlete, akkor bizony nagy hálára kötelezi hofitársait. Így közeledünk lassankint ahhoz az ideális korszakhoz, a mikor még az időjárást is tetszésünk szerint fogjuk megszabni.

Pécs szab. kir. város

meteorológiai állomása jegyzetei

1899. április 24. reggeli 7 órakor.

Barometer (redukált) = mm. 68.5 (súlyedő.)
Hőmérsék = 5.1 °C» maximuma: 15.3 °C
» minimuma: 6.8 °CPárányomás: 4.1 mm.
Relatív nedvesség: 62
Felhőzet: E. N. E 2°
Szélirány s erő: O 8.
Csapadék 24 órai: —
Hűvös, derült, száraz.

Dr. Czirer.

Művészet, irodalom.**Apotheosis.**

— Drámai kép 1 felvonásban. A »Petőfi Társaság« kolozsvári Petőfi-ünnepélyére írta: Bartók Lajos. —

Klió. Ég lányai, Múzsák,
Szende szüzek,
Lábujhegyen, halkan
Lépkedjetelek.
Mint harmat a fűre,
Szálljon puha lábunk,
Oh, hátha a költő
Sirjára találunk?
Álmát ne zavarjuk;
Ringasd, siri csend,
Oh, hátha a költő
Nyugszik odalent!

Múzsák. Álmát ne zavarjuk,
Ringasd siri csend,
Oh, hátha a költő
Nyugszik oda lent!

Hunnia. Mutasd meg hát, hozd őt karunkba
[percre,
S már égre nem kiált szívünk keserve.
De látni harcra szállva őt dicsőn,
S álmodni: hős lantjával visszajön,
Álmodni lázban, várva évről-évre,
Csüggedve ma s holnap megint remélve,
Mig sajtoló kétség sulya alatt
Vérző szívünk lassanként elapadt, —
S a század elszáll, lomha szárnyu

[sasként,
Reményünk — karma közt tépett ga-
[lambként —

Oh szörnyű! . . . Szörnyű, hogy meg-
[halt s óh, képtelen,
Hogy ember örökéletű legyen.
S még sem hihetjük, hogy ő már oda;
Petőfi meg nem halhatott soha!

Klió. Valóban jó mondád: ő halhatatlan.**Hunnia.** Meghalt? Él? Oh, mi rejtély van szá-
[vadban!

Klió. Ne kérdd s ne tudd. Örök misztériuma
[van
És istenektől irigyelt titokban.
Eltűnt az éjben az éj csillaga,
De a napfényvel rátok virrada.

Egy hősi harc volt teljes élete,
Halál ily hősen miként győzhet:
A harc az élet, — béke a halál,
Ily láng csak égbe vissza, — sirba
[sohse száll!

Hunnia. Oh jó, ha eltűnt, mint a fürgeteg,
Földet rázón, alig születve meg.
Nem az dalol csak, kinek lágy szaván
Szellő elül s fölkel a csalogány:
Az a harc költője, a ki lantját,
Ha keblén égi háboru rohant át,
Akkor veri, agya ég villámokban
S csupa menydörgés, a hogy szive
[dobban!
Ezt add nekem hát holt költőm he-
[lyett,

Ki kárpótolja veszteségemet.
Az ő szavát csak! . . . ezt visszahan-
[goztassák.

Zengj, hősi dac, hajthatatlan férfiaság,
Magyar becsület, szabadság s haza —
Eszményi élet, miként jelszava!
S hogy lantja bája a zordon telet
Altassa el s keljen, mint kikelet;
A szent természet szépségit ruházza
Nem hervatag virágként a hazára.
Teremtsen édent a föld vén szívébe,
A szerelmet ültetve közepébe, —
De elsőbb szenvedélye lángjai
Hatalmával e kertből irtsa ki
Mi gaz, mi kigyó, ránk fogat csikorgat,
Mi gyilkos ellensége a magyarnak!
S lángot leheljen ő érte a dal,
Telve dicsőségteljes boszuval,
Boszut fejökre, kik szívünk' megölték,
Ily lantot adj s legyen övé dicsőség!

○ **Könyvek a spiritizmusról.** *Siraki* Ferenc, a »Rejtelmes Világ« című spiritista lap szerkesztője, két könyvet adott ki a spiritizmusról. Az egyik címe: »Hogyan lett dr. Cyriax Bernát spiritualista?«; a másik a »spiritualizmussal foglalkozó családi körök megalkotásáról« szól. A két könyv a »Rejtelmes Világ« kiadóhivatalában, Budapesten (VIII. ker. üllői-út 12. sz. alatt) rendelhető meg.

Szóbeli tárgyalások jegyzéke a pécsi kir. törvényszéknél.

Az 1899. évi április hó 26.

1. Fürst Zsigmond — Fenrich Lajos d. e. 9 órakor.
2. Dr. Darányi Ferenc — Bálint József d. e. háromnegyed 9³/₄ órakor
3. Dr. Darányi Ferenc — Dani János d. e. fél 10¹/₂ órakor.
4. Auber Gyula — Döhner Károly. d. e. fél 11¹/₄ órakor.

Az 1899. évi április hó 27.

1. Málí Pávó — Csoszits Mijo d. e. 9 órakor.
2. Tadianov Balázs — Tadianov Pávó d. e. háromnegyed 9³/₄ órakor.
3. Szigetvári takarékpénztár — Zsigmond Juli d. e. fél 10¹/₂ órakor.
4. Dr. Áronffy Rókus — Kis Mihályné és és társ egynegyed 12 órakor.

Közgazdaság.

□ **Jégzivatar-táviratok.** A meteorológiai intézet igazgatósága tudvalevőleg 300 zivatarfigyelő-állomást szervezett az országban s a kereskedelmi miniszternél kivitte, hogy ezek már ezen a tavaszon a zivatárokkal járó elemi csapások bekövetkezését és kártételeit államköltségen megsürgönyözhessek az intézetnek. Az intézet ezeket, mint évkönyveinek most megjelent 27. kötetében jelenti, nyomban fel fogja dolgoztatni és még aznap idejében közli a lapokkal, miáltal az elemi csapások okozta károk tulzottan kiszínezett leírásának s a hamis hírek elterjedése által beállható

gabonaárfolyam ingadozásoknak elejét veszik. Mezőgazdasági termelésből élő államban igen nagylátosságú ujtás ez, mihez fogható egyetlen külföldi államban sem található.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése április hó 24-én. (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A Ház mai ülésén *Percel* Dezső elnök bejelentette, hogy *Széll* Kálmán és *Hegedüs* Sándor képviselői mandátuma végleg igazoltatott.

Az igazoló bizottságnak a nemes ócsai választásra vonatkozó jelentésénél *Pichler* Győző felszólalt, hogy a bizottság törvénytelenül járt el, mert nem a vizsgálatot, hanem a megsemmisítést kellett volna kimondani.

Órley Kálmán felszólalása után a jelentést a Ház tudomásul vette, mire nevezett, mint kiküldött vizsgáló biztos letette az esküt.

Szivák Imre benyújtotta ezután a kuriai bíráskodásról szóló törvényjavaslatról az igazságügyi bizottság jelentését. A javaslat csü-törtökön kerül napirendre.

Holnap a Ház nem tart ülést.

A főrendiház ülése április 24-én. (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A főrendiház ma ülést tartott. A folyó évi budget tárgyalásánál *Zichy* Nándor gróf szólalt fel. Nem szavazza meg a budgetet, mert a kormány a katolikus egyház iránt mostoha.

Szabó Jenő beszélt utána a kongruáról, *Majláth* József gróf pedig a közgazdaságról. Mindketten a javaslat mellett szóltak.

Lukács Gyula pénzügyminiszter, *Széll* Kálmán miniszterelnök és *Vlassits* Gyula kultuszminiszter felszólalásai után általánosságban megszavazták a budgetet.

Ezután a részleteket tárgyalták, a mi délután három óráig tartott.

TÁVIRATOK.

— **Megcáfolt miniszteri kombináció.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A tegnapi fővárosi lapok azt a hirt kolportáltak, hogy belügyminiszternek *Szilágyi* Dezső fog kinevezettni. A felhivatalos a »Budapesti Tudósító« jelenti, hogy a Szilágyi belügyministerségéről szóló hír alaptalan.

— **A legujabb család.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) *Cerny* Orbán, ausztriai nagybirtokos, a rendőrségnél jelentést tett, hogy egy előtte ismeretlen ember egy tényleges miniszter unokaöccsének adva ki magát, tőle tizenhatezer forintot kicsalt. A rendőrség nyomozza az ismeretlen szélhámost, kinek személyleírása ráillik egy hirhedt pénz-ágensre.

— **Sikkasztó börzeügynök.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A bécsi rendőrség tegnap este *Góliáth* Károly börzeügynököt hatvannyolcezer forint elsikkasztása miatt letartóztatta. *Góliáth* ugyanis évek óta összeköttetésben állt *Newlinszky* Mihály udvari tanácsossal, kinek megbízásából játszott a börzén. *Newlinszky* nemrég meghalt s özvegye a pénzt az ügynöktől visszakérte, de *Góliáth* körülbelül kilencvenezer forintból csak huszonkét ezeret tudott visszaadni. Az özvegy ezért feljelentette s az ügynököt letartóztatták.

— **Alaptalan családi história.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A budapesti rendőrség kijelenti, hogy némely lap híre az olmtüzi érsek elleni csalásról alaptalan. A »Budapesti Tudósító« azt is kijelenti, hogy *Hegedüs* Sándor kereskedelmi miniszter — kinek neve felhasználásával kísérelték meg a csalást — és *Kohn* olmtüzi érsek soha semmi összeköttetésben nem voltak.

— **A román kabinet.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A konservatív kabinetet általános átmeneti jellegűnek mondják. Cantacuzeno óhajására a conservatívek és junimisták közt újból megindulnak a tárgyalások közös program megállapítása iránt. A kamarákat hír szerint május elejére fogják összehívni, hogy a kabinetváltást bejelentsek és hogy a feloszlítás iránti királyi üzenetet felolvassák. A külügyi politika irányában mi változás sem történik, mindazonáltal több követség gazdát cserél. A liberálisok el vannak tökéltve, hogy már most megkezdik a szervezkedést, az egész országban. Károly király és Erzsébet királyné legközelebb Abbáziában utaznak.

— **Nagy tűzvészek.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Bésztercebányáról jelentik, hogy Pónik zólyommegyei községben tegnap nagy tűzvész pusztított, mely rövid idő alatt számos lakóházat és a meglevő takarmányt elhamvasztotta. A tűz este 7 órakor egy gazda csürjében keletkezett. mint mondják, gyújtogatás műve, de eddig még nem sikerült, a tettest kézrekeríteni. — **Beregszászon** tegnap nagy tűzvész pusztított. A városháza gyuladt ki és pár pillanat múlva összes melléképületeivel együtt földig leégett.

— **Rákócy-szobor Kassán.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) II. Rákócy szobrának felállítása a megvalósulás stádiumához közeledik. A gyűjtések oly tekintélyes összegre rugnak, hogy egy hatalmas emlékszóbor költségeinek fedezésére már csaknem elegendők.

— **Egy házaspár rémtette.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Polatsek Lipót torizskai lakos a szepes-olaszi vásárból hazafelé tartott, midőn szembe jöttek vele Dzurik István és neje. A hogy a házaspár észrevette Polatsek Lipótot, a férj e szavakkal: »A kezeim között vagy hát pióca«, rárontott és fojtogatni kezdte, miben a felesége is segítségére volt. Majd késekkel működtek és annyira elégtelenítették, hogy a sebektől alig lehetett ráismerni. Állapota reménytelen. A házaspárt a rendőrség letartóztatta.

— **A kuriai bíráskodás.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A képviselőház igazságügyi bizottsága Fabinyi Teofil elnökelete alatt tartott tegnapi ülésében megállapította a kuriai bíráskodási törvényjavaslat ama módosításának a szövegét, a mely szerint még az idén felveendők lesznek a választási névjegyzékbe azok, akik csakis adóhátralékok miatt veszítették el a választási jogosultságot. Ezzel az ülés véget ért.

— **Banképület a vidéken.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Nagybecskerek-ből jelentik, hogy az osztrák-magyar bank igazgatósága az intézet ottani fiokja számára a főtéren telket vásárolt és azon szép palotát szándékozik emeltetni.

— **Ebéd egy főhercegnél.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Bécsben Lajos Victor főhercegnél tegnap családi ebéd volt, a melyen ő felsége, valamint a királyház tagjai részt vettek.

— **A német katonai attaché.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Az új kinevezett német katonai attaché, Bülow báró Bécsbe érkezett.

— **Felfedezett összeesküvés.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Barcelonában a rendőrségnek sikerült egy készülő merényletet felfedezni. Öt személyt, állítólag egy tábornokot is letartóztattak.

— **A Dreyfuss-pör rejtelmiei.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) A Figaro tegnap Moriod és Hanotaux ugyszintén az újból kihallgatott Mercier tábornok tanuallomásait közli. Moriod kutatásairól tesz jelentést. Hanotaux elmondja, mily körülmények között tett jelentést a minisztertanácsnak az árulásról és kijelenti, hogy ő Dreyfuss bűnösségéről senki előtt nem beszélt, és a titkos dossier létezéséről sem volt tudomása.

Mercier régebben tett tanuallomását fenntartja

Utána Patebloque tett titkos tanuallomást. Gróf Turenne kijelenti, hogy egy minisztertől tudja, miszerint Vilmos császár állítólagos levelei nem léteznek.

— **Új orosz naptár.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Pétervárott egy bizottság egy új naptár tervezetét kidolgozta.

— **A külügyminiszter Budapesten.** (A »Pécsi Figyelő« eredeti távirata.) Goluchovszky Agenor gróf külügyminiszter csütörtökig Budapesten marad.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC
TAIZS JOZSEF
kiadó.

HIRDETÉSEK.

Kedélyes mulatóhely!

A régi hires

„Nádor“

kávéházban

Ma kedden, április hó 25-én

Vörös Gyula

újja szervezett zenekara

nagy **HANGVERSENYT**

tart.

Pontos és szolid kiszolgálás személyes vezetésem mellett. **Kitűnő borok, a legfinomabb kávéházi italok és különleges buffet.**

A kávéház egész éjjel nyitva van.

Számos látogatást kér

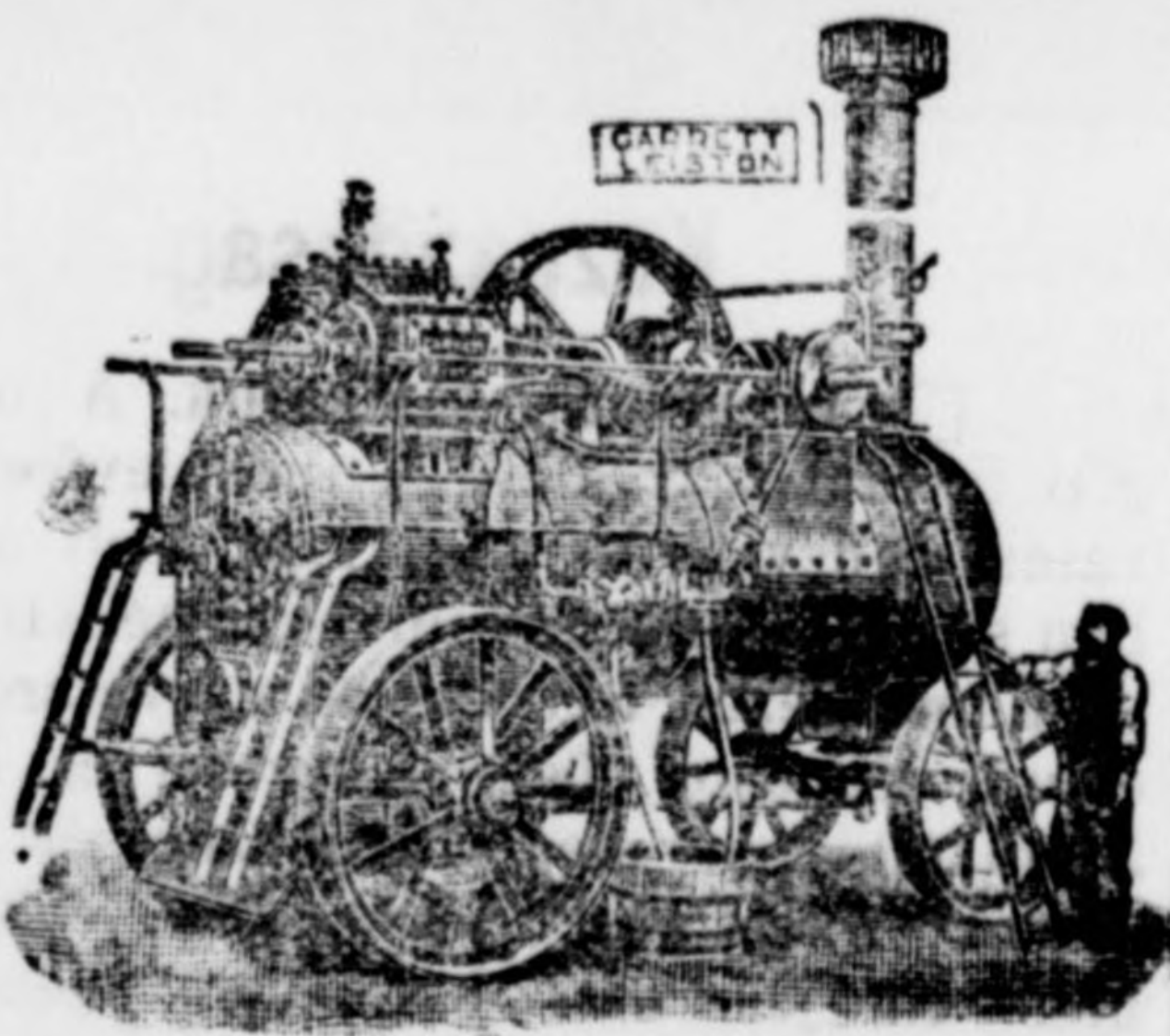
kiváló tisztelettel

Büttner József.

IFJ. KOTZÓ PÁL

Budapest, V., Lipót-körut 18. sz.

(Vigszínház mellett, a nyugati pályaudvar s Margithid közelében.)



Vidéken lakó szolid ügynökök kerestetnek!

Lakás kiadó.
Négy utcza, egy udvari szoba és mellékhelyiségek
Lakás
azonnal kiadó.

Czim a kiadóhivatalban.

12262. sz.

tlkv. 1898.

Árverési hirdetmény.

A dárdai kir. járásbírósa mint tlkvi hatóság közhírré teszi, hogy Kisszeli N. János dárdai lakos végrehajtónak, Marschal József pécsi lakos végrehajtást szenvedett ellen 307 frt 25 kr tőke és jár. iránti végrehajtási ügyben az árverést a dárdai kir. járásbírósa területén lévő Bar.-Lőcs községben a 341. sz. betétben felvett 1022/2., 1023/2. hrsz. ingatlanra 438 frt; + 1009/1. hrsz. ingatlanra 46 frt; + 1009/2. hrsz. ingatlanra 46 frt; + 1938. hrsz. ingatlanra 45 frtban megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1899. évi május hó 18. napján délelőtt 10 órakor Bar.-Lőcs községben a jegyzői irodában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozik tartozni az ingatlanok becsárának 10 százalékát, vagyis 43 forint 80 krajcár, 4 forint 60 krajcár, 4 forint 60 krajcár, 4 forint 50 krajcárt készpénzben, vagy az 1881. évi 60. törvénycikk 42-ik §-ában jelzett árfolyammal számított s az 1881. évi november 1-én 3333. szám alatt kelt igazs. ügy. miniszt. rend. 8-dik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: 60. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Dárdán, a kir. bírósa mint tlkvi hatóságnál, 1899. évi március hó 24-én.

Szekács,
kir. albiró.